

# 3 ស្ថិតក្នុងភាពប្រុងប្រយ័ត្នចំពោះសញ្ញាដែលអាចឲ្យដឹង និងនិមិត្តហេតុនៃទម្រង់ខុសគ្នានៃការរំលោភបំពាន

ការរំលោភបំពាន គឺជាចេតនាធ្វើឲ្យមានការឈឺចាប់ រងទុក្ខសោក និង/ឬទទួលបានរបួសដល់មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ។ ការរំលោភបំពានអាចទៅលើរាងកាយ ផ្លូវចិត្តឬផ្លូវភេទ ។

សញ្ញានានារួមទាំង៖

- របួសឬអាកប្បកិរិយាប្លែកៗ ដែលគ្មានការពន្យល់
- មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះឃើញហាក់ដូចជាការភ័យខ្លាចចំពោះមនុស្សឬស្ថានភាពខ្លះៗ
- មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះគឺជាតារក្សាទុកឲ្យនៅដាច់តែឯងពីមនុស្សដទៃ



• មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះរាយការណ៍អំពីការរំលោភបំពានការបោះបង់ចោល គឺនៅពេលមនុស្សដែលមានការទទួលខុសត្រូវសំរាប់ផ្តល់ការមើលថែទាំចំពោះមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ បានបោះបង់ចោលឬទុកឲ្យនៅឯកោដោយគ្មានបានជំនួយមូលដ្ឋានចាំបាច់សំរាប់ជីវិត ។ សញ្ញានានារួមទាំង៖

- មនុស្សដែលងាយរងគ្រោះបានទុលចោលនៅផ្ទះរបស់ពួកគេ
- មនុស្សដែលងាយរងគ្រោះរាយការណ៍ថាត្រូវបានគេបោះបង់ចោលការធ្វេសប្រហែស គឺការបដិសេធឬអាក់ខានមិនផ្តល់ទៅឲ្យមនុស្សដែលងាយរងគ្រោះនូវជំនួយមូលដ្ឋានចាំបាច់សំរាប់ជីវិត ឬមិនធ្វើសកម្មភាពដើម្បីការពារពីការធ្វើទុក្ខទោសឬឈឺចាប់ ។ ការធ្វេសប្រហែលដោយខ្លួនឯង គឺជាការបរាជ័យដោយខ្លួនឯងរងផលប៉ះពាល់នោះ ក្នុងការរក្សាសុខភាព និងសុវត្ថិភាព ។ សញ្ញានានារួមទាំង៖

- ធ្លាក់ចុះភ្លាមៗនៅក្នុងសភាពរាងកាយ
- មុខរបួសមិនព្យាបាលឬបញ្ហាសុខភាព
- លក្ខណៈរស់នៅគ្មានសុវត្ថិភាព

ការរកឃើញយកប្រយោជន៍ គឺបំណងឈ្នួលយកឱកាសលើមនុស្សដែលងាយរងគ្រោះខាងផ្នែករាងកាយ ឬខាងផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុផង ។

សញ្ញានានារួមទាំង៖

- បាត់បង់របស់របរធានាខ្លួនឬទ្រព្យសម្បត្តិ
- ផ្ទេរប្រាក់ភ្លាមៗ ប្រើប្រាស់ប័ណ្ណធានាការដោយគ្មានការអនុញ្ញាត និង/ឬក្លែងបន្លំហត្ថលេខានៅលើសែក
- ប្រើអំណាចឬបង្ខំឲ្យបង់ប្រាក់ហួសកំណត់

គឺជាទម្រង់ផ្នែកនៃក្រសួងសង្គមកិច្ចនិងសុខាភិបាលដែលថា គ្មានជនណាម្នាក់ដោយសារតែពូជសាសន៍ ពណ៌សម្បុរ សញ្ញាភិដើម ភេទ អាយុ សាសនា គោលជំនឿ ឬពិការភាព នឹងត្រូវគេរើសរើងប្រឆាំងក្នុង កិច្ចការងារ កិច្ចបរិច្ចាគក្របខ័ណ្ឌភាពមួយនៃសកម្មភាពទាំងឡាយក្នុងកម្មវិធីនេះឡើយ ។

# 4 រាយការណ៍អំពីការសង្ស័យនៃការរំលោភបំពានជាបន្ទាន់

នៅពេលណាអ្នកត្រូវរាយការណ៍? រាយការណ៍ជាបន្ទាន់ទៅក្រសួង DSHS បើសិនជាអ្នកមានមូលហេតុដោយសមហេតុផលជឿថា មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះត្រូវទទួលបានទុក្ខទោស ។ អ្នកមិនចាំបាច់ត្រូវមានការបញ្ជាក់នៃទុក្ខទោសនោះទេ ។

តើអ្នកត្រូវទូរស័ព្ទទៅជនណាដើម្បីរាយការណ៍? លេខដែលត្រូវទូរស័ព្ទគឺយោលទៅលើទឹកដីដែលជនដែលអ្នកសង្ស័យថាត្រូវទទួល ទុក្ខទោសនោះរស់នៅ ដែលនរណាធ្វើទុក្ខទោសដល់គេ និងបើអ្នកជាអ្នករាយការណ៍ចាំបាច់ឬយ៉ាងណា ។

លេខសំរាប់រាយការណ៍នៃសេវាការពារមនុស្សធំ (APS) ដើម្បីរាយការណ៍នៃភាពសង្ស័យការរំលោភបំពានដល់បុគ្គលដែលរស់នៅក្នុងផ្ទះឬផ្ទះល្វែងរបស់ពួកគេ ចូរទូរស័ព្ទទៅ លេខសំរាប់រាយការណ៍នៃការិយាល័យសេវាការពារមនុស្ស (APS) ពេញវ័យប្រចាំតំបន់នៅក្នុងខោនធីដែលជននោះរស់នៅ ។

**តំបន់ទី 1**  
ខោនធី Spokane, Grant, Okanogan, Adams, Chelan, Douglas, Lincoln, Ferry, Stevens, Whitman, និងខោនធី Pend Oreille  
**1-800-459-0421 (TTY) 509-456-2827**

**តំបន់ទី 2**  
ខោនធី Yakima, Kittitas, Benton, Franklin, Walla Walla, Columbia, Garfield, និងខោនធី Asotin  
**1-877-389-3013 (TTY) 509-225-4444**

**តំបន់ទី 3**  
ខោនធី Snohomish, Skagit, Island, San Juan, និងខោនធី Whatcom  
**1-800-487-0416 (TTY) 360-416-7404**

**តំបន់ទី 4**  
ខោនធី King  
**206-341-7660 (TTY) 206-389-3255**

**តំបន់ទី 5**  
ខោនធី Pierce  
**253-476-7212 (TTY) 253-593-5471**  
ខោនធី Kitsap  
**360-473-2192 (TTY) 360-478-4928**

**តំបន់ទី 6**  
ខោនធី Thurston, Mason, Lewis, Clallam, Jefferson, Grays Harbor, Pacific, Wahkiakum, Cowlitz, Skamania, Klickitat, និងខោនធី Clark  
**1-877-734-6277 (TTY) 360-664-7800**



លេខសំរាប់រាយការណ៍នៃក្រុមដំណោះស្រាយការត្រួតត្រា (CRU) ដើម្បីរាយការណ៍ការរំលោភបំពានដល់បុគ្គលដែលរស់នៅក្នុងមន្ទីរថែទាំគ្រួសារមនុស្សធំ មន្ទីរថែទាំមានអាហារផ្គត់ផ្គង់ ឬមន្ទីរថែទាំមនុស្សចាស់ជា ចូរទូរស័ព្ទទៅលេខសំរាប់រាយការណ៍នៃការិយាល័យ CRU ។  
**1-800-562-6078 (TTY) 1-800-459-0421**

បើសិនជាអ្នកគិតថា មានជនណាម្នាក់អាចស្ថិតនៅក្នុងភាពគ្រោះថ្នាក់ ឬត្រូវការជំនួយភ្លាមៗ ចូរទូរស័ព្ទលេខ 911 ជាបន្ទាន់!



## ការទទួលខុសត្រូវរបស់អ្នករាយការណ៍ជាចាំបាច់

- អ្នករាយការណ៍ជាចាំបាច់គឺគំរូរដោយច្បាប់ឲ្យរាយការណ៍ពីការសង្ស័យនៃការរំលោភបំពាន ។
- រាយការណ៍ជាបន្ទាន់ បើសិនជាអ្នកមានមូលហេតុដែលនាំឲ្យជឿថាមនុស្សដែលងាយរងគ្រោះត្រូវទទួលបានទុក្ខទោស ។ អ្នកមិនចាំបាច់មានភស្តុតាងនៃអំពើទុក្ខទោសនោះទេ ។
- រាយការណ៍ពីការសង្ស័យការចាប់រំលោភផ្នែករាងកាយឬផ្លូវភេទទៅក្រសួងមានសមត្ថកិច្ចនិងក្រសួង DSHS \* ទាំងពីរកន្លែង ។
- ការទទួលខុសត្រូវរបស់អ្នករាយការណ៍ជាចាំបាច់នៅបន្តទោះបីអ្នកនៅកន្លែងធ្វើការឬឈប់សំរាក និងរួមទាំងរាយការណ៍ការសង្ស័យ ពីការរំលោភបំពានរបស់មនុស្សធំឬក្មេងដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ។  
\* សំរាប់ព័ត៌មានបន្ថែមទៀតអំពីសកម្មភាពការរាយការណ៍រវាងមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ចូរអានច្បាប់ RCW 74.34.035 ។

លេខសំរាប់រាយការណ៍ជាសាធារណៈទូទៅនៃការរំលោភបំពានលើមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ

អ្នកមិនចាំបាច់ជាអ្នករាយការណ៍ចាំបាច់ដើម្បីរាយការណ៍ពីការសង្ស័យការរំលោភបំពានលើមនុស្សធំឬក្មេងដែលងាយទទួលរងគ្រោះទេ ។ បើសិនជាអ្នកជាពលរដ្ឋដែលមានការបារម្ភ ហើយសង្ស័យពីមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះដែលទទួលបានទុក្ខទោស, ចូរទូរស័ព្ទតាមលេខ៖

**1-866-363-4276/សំឡេង/TTY**



**សំណួរដែលបានសួរជាញឹកញាប់**

**តើសំណួរអ្វីដែលនឹងត្រូវសួរ ?**

ពេលអ្នករាយការណ៍ អ្នកត្រូវបានគេស្នើសុំ :

- ឲ្យនិយាយប្រាប់នូវអ្វីដែលអ្នកដឹងអំពីស្ថានភាព ;
- សំរាប់ទាក់ទងព័ត៌មាននៃមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ មនុស្សដែលអ្នកជឿថាបណ្តាលឲ្យមានគ្រោះថ្នាក់ និងខ្លួនអ្នកផង ;
- ឲ្យផ្តល់ឈ្មោះនិងលេខទូរស័ព្ទមនុស្សដទៃដែលអាចផ្តល់ព័ត៌មានអំពីស្ថានភាព ;
- បើសិនជាអ្នកដឹងនូវសុវត្ថិភាពណាមួយដែលគួរឲ្យចាប់អារម្មណ៍ ។

**តើមានអ្វីកើតឡើងក្រោយពេលខ្ញុំរាយការណ៍ ?**

- មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះត្រូវធ្វើសម្ភាសន៍ជាឯកជន ។
- សេវាការពារអាចត្រូវផ្តល់ឲ្យ ក្នុងបរិយាកាសដែលមានការហាមឃាត់តិចតួច និងសមស្របទៅតាមសេចក្តីត្រូវការ របស់មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ។
- មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះត្រូវតែយល់ព្រមសំរាប់សេវា និងត្រូវបានគេដឹងអំពីសិទ្ធិបដិសេធឬដកខ្លួនចេញពីសេវា ។ ក្រសួង DSHS មិនអាចផ្លាស់ប្តូរមនុស្សពីកន្លែងដែលគេកំពុងរស់នៅ ឬដាក់គេឲ្យរស់នៅក្នុងគេហដ្ឋានផ្សេងផ្ទុយនឹងបំណងរបស់គេទេ ។
- ក្រសួង DSHS នឹងរាយការណ៍អំពីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលជាប់សង្ស័យទៅឲ្យក្រសួងមានសមត្ថកិច្ច ។

**តើមានអ្វីផ្សេងទៀតដែលសំខាន់សំរាប់ដឹង ?**

- បើសិនជាអ្នករាយការណ៍ដោយស្មោះត្រង់ អ្នកមានអភ័យឯកសិទ្ធិការទទួលខុសត្រូវ ;
- ឈ្មោះរបស់អ្នកនិងព័ត៌មានរបស់មនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ គឺត្រូវលាក់ការ (ការបញ្ចេញព័ត៌មានជាសាធារណៈឬច្បាប់ បញ្ញត្តិរដ្ឋ ឬសហព័ន្ធផ្សេងទៀតអាចយកមកអនុវត្ត) ។

**តើខ្ញុំអាចទទួលបានព័ត៌មានច្រើនថែមទៀត នៅទីណា ?**

ពិនិត្យបណ្តាញរ៉ូបសាយនាយកដ្ឋាន ADSA នៅ :

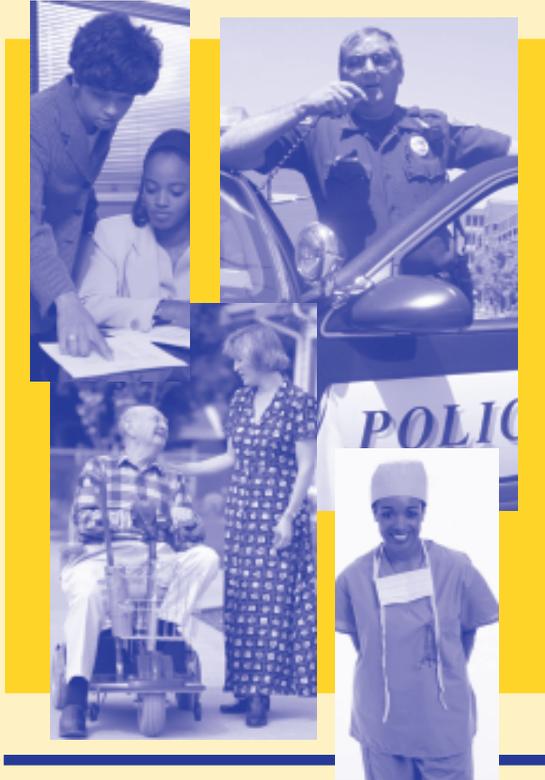
<http://www.adsa.dshs.wa.gov/topics/abuse/> ។

បញ្ហាសុំការបោះពុម្ពផ្សាយ : អ្នកអាចបញ្ជាសុំកូនសៀវភៅនេះ និងការបោះពុម្ពផ្សាយដទៃផ្សេងទៀតរបស់ក្រសួង DSHS តាមរយៈហាងទំនិញទូទៅនៃ ក្រសួងបោះពុម្ព (DOP) ។ ចូរពិនិត្យបណ្តាញរ៉ូបសាយនៃក្រសួង DOP នៅ: [www.prt.wa.gov](http://www.prt.wa.gov) ។

ការបោះពុម្ពផ្សាយនៃក្រសួង DSHS ដទៃផ្សេងទៀតនិងព័ត៌មានផ្សេងៗ អាចមាននៅបណ្តាញរ៉ូបសាយ ADSA នៅ:

[www.adsa.dshs.wa.gov](http://www.adsa.dshs.wa.gov) ។

**ដៃគូ នៅក្នុងកិច្ចការពារ**



ការណែនាំសំរាប់រាយការណ៍អំពីការរំលោភបំពានលើមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ



**ADSA** Aging & Disability Services Administration



**ការរំលោភបំពាននៃមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ កើតឡើងញឹកញាប់ច្រើនជាងយើងទាំងអស់គ្នាចង់ទទួលសារភាពទៅទៀត ។**

ការរំលោភបំពានកើតឡើងចំពោះមនុស្សប្រុសនិងស្រីមកពីគ្រប់ដើមកំណើតនៃជាតិពន្ធុ មុខងារក្នុងសង្គម និងភូមិភាគគ្រប់ប្រទេសនៃសេដ្ឋកិច្ច ។ នៅក្នុងរឿងជាច្រើន អ្នករំលោភបំពានគឺជាសាមាជិក នៅក្នុងគ្រួសារ ឬប្តីប្រពន្ធមិត្តភក្តិ ឬអ្នកផ្តល់ការមើលថែទាំ ។ ការរំលោភបំពានកើតឡើងនៅក្នុងផ្ទះឯកជនក៏ដូចជានៅមន្ទីរថែទាំដែរ ។

សំរាប់រៀងរាល់ករណីនៃការរំលោភបំពានដែលបានរាយការណ៍ ស្ថិតិបានបង្ហាញប្រាប់ថា មានចំនួនដល់ទៅបួនដងមិនបានរាយការណ៍ ។ នេះមានន័យថា ភាគច្រើននៃមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ត្រូវបានទទួលទុក្ខទោសបន្តទៅទៀត - ឆ្លងកាលគ្មានមធ្យោបាយណាដែលអាចជួយបានផង ។

គ្រប់រូបនៃយើងទាំងអស់គ្នា ក្នុងនាមជាពលរដ្ឋទទួលខុសត្រូវ ត្រូវតែធ្វើការដើម្បីការពារ ឬបញ្ឈប់កុំឲ្យមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះត្រូវទទួលទុក្ខទោស ។

អ្នកអាច :

1. ដឹង បើសិនជាអ្នកត្រូវចាត់ទុកថាជាអ្នកត្រូវតែរាយការណ៍ជាចាំបាច់បំផុត ;
2. ដឹង អ្នកណាត្រូវចាត់ទុកថា ជាមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ;
3. ស្ថិតក្នុងភាពប្រុងប្រយ័ត្ននូវសញ្ញាដែលអាចឲ្យដឹង និងវិចិត្តហេតុនៃទម្រង់ខុសៗគ្នានៃការរំលោភបំពាន ;
4. រាយការណ៍អំពីការសង្ស័យនៃការរំលោភបំពានជាច្រើន ។

**1 ដឹង បើសិនជាអ្នកជាអ្នកត្រូវតែរាយការណ៍ជាចាំបាច់បំផុត**

- តាមច្បាប់ អ្នកគឺជាអ្នករាយការណ៍ចាំបាច់ បើសិនអ្នកជា :
  - និយោជិតនៃក្រសួង DSHS ;
  - អ្នកផ្តល់ការបំរើឯកត្តជនដែលបានមើលការដើម្បីផ្តល់សេវាដល់ នីតិជនរបស់ក្រសួង DSHS ;
  - អ្នកពិនិត្យសពនៅតាមខោនធី ឬអ្នកពិនិត្យផ្នែកពេទ្យ ;
  - និយោជិតរបស់មន្ទីរដែលចេញអាជ្ញាប័ណ្ណដោយក្រសួង រួមទាំងផ្ទះថែទាំមានអាហារឧបត្ថម្ភផ្ទះថែទាំគ្រួសារមនុស្សមិនមន្ទីរថែទាំមនុស្សចាស់ជា មណ្ឌលគេហដ្ឋានរស់នៅ និងគេហដ្ឋានយោធា ;
  - អ្នកធ្វើការផ្នែកសង្គមកិច្ច ;
  - អ្នកផ្តល់ការមើលថែទាំសុខភាព ដូចដែលមាននិយមន័យក្នុងច្បាប់ (RCW 18.130) ដូចជាវេជ្ជបណ្ឌិត ឬគិលានុបដ្ឋាក-យិកា ;
  - គ្រិស្តទិកនៃការផ្នែកវិទ្យាសាស្ត្រ ;
  - និយោជិតនៃសេវាសង្គមកិច្ច ជំនួយរើលេហ្វរ សុខភាពខួរក្បាល សុខភាពមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ការមើលថែមនុស្សដែលពិការ សុខភាពតាមផ្ទះ ការមើលថែទាំតាមផ្ទះ ឬទីភ្នាក់ងារសង្គមដ្ឋាន ;
  - ភ្នាក់ងារមានសមត្ថកិច្ច ;
  - បុគ្គលិកសិក្សាផ្នែកវិជ្ជាជីវៈ ។



**2 ដឹង អ្នកណាត្រូវចាត់ទុកថា ជាមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ**

មនុស្សពេញវ័យណាដែលមានអាយុ 60 ឆ្នាំឬចាស់ជាង ដែលមិនអាចមើលថែទាំខ្លួនឯងបាន គឺបានចាត់ទុកថា ជាមនុស្សដែលងាយទទួលរងគ្រោះ ។ មនុស្សដទៃផ្សេងទៀតដែលបានចាត់ទុកថា ងាយទទួលរងគ្រោះ គឺមានអាយុ 18 ឆ្នាំ ឬចាស់ជាងហើយនឹង :

- មានអ្នកអាណាព្យាបាលស្របច្បាប់ ;
- មានវេជ្ជសាស្ត្រផ្នែកពិការភាព ;
- រស់នៅក្នុងមន្ទីរមានអាជ្ញាប័ណ្ណដោយក្រសួង DSHS/ADSA ;
- ទទួលសេវាពីអ្នកផ្តល់ការបំរើឯកត្តជនដែលមានកិច្ចសន្យាជាមួយក្រសួង DSHS ;
- ទទួលសេវាតាមផ្ទះតាមរយៈ ទីភ្នាក់ងារសុខភាពមានអាជ្ញាប័ណ្ណមន្ទីរសង្គមដ្ឋាន ឬទីភ្នាក់ងារមើលថែទាំតាមផ្ទះ ;
- មានអ្នកជំនួយមើលថែទាំផ្ទាល់ខ្លួនដែលបំរើការថែទាំទោតាមការណែនាំរបស់គេដើម្បីទទួលបានប្រាក់ឈ្នួល ។